Porównanie tłumaczeń I Tesaloniczan 5:13

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | i by uznawać ich ponad wszelką miarę w miłości z powodu pracy ich zachowujcie pokój wśród siebie samych |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | poważajcie ich głęboko w miłości ze względu na ich pracę.\* Zachowujcie między sobą pokój.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | i (by) uznawać ich ponad wszelką miarę w miłości z powodu dzieła ich. Zachowujcie pokój wśród siebie samych. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | i (by) uznawać ich ponad wszelką miarę w miłości z powodu pracy ich zachowujcie pokój wśród siebie samych |

1. 1) <x>570 2:29</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>480 9:50</x>; <x>520 12:18</x>; <x>540 13:11</x> [↑](#footnote-ref-3)